



**INSPIRE. EMPOWER. NURTURE.**

Enter with promise. Leave with purpose.

# Escuela de verano

# 2021



**Fechas importantes:**

Comienzo de inscripción: 1 de marzo

Fecha límite para inscripción al primer semestre: 23 de abril

Fecha límite para inscripción al segundo semestre: 28 de mayo

Primer semestre: 24 de mayo - 11 de junio

(No hay clases el 31 de mayo - Día Conmemorativo)

Segundo semestre: 14 de junio - 2 de julio

Distrito 155 de Escuelas Secundarias de la Comunidad

[www.d155.org](http://www.d155.org)

## En este paquete

Contenido	Pág.
Cursos ofrecidos	1
Información de los cursos generales	1
Información del curso de recuperación	1
Información general	2-4
-Créditos por clases	2
-Graduación	
Información para estudiantes del último año	2
-Fechas de Inscripción	2
-Matrícula	2
-Alquiler de Libros	3
-Asistencia	3
-Conducta	
Estudiantil	3
-Transportación	4
-Transporte	
Formulario de inscripción (todos los cursos)	5

La información en este paquete se presenta como un recurso para los estudiantes y sus padres, interesados en la escuela de verano. Tenga en cuenta que los estudiantes deben residir en el Distrito 155 para ser elegibles para inscribirse en la escuela de verano. Asimismo, es posible que un curso no se ofrezca debido a poca cantidad de inscriptos.

Con excepción de los cursos de educación para manejar, todos los cursos en la escuela de verano se llevarán a cabo en la Escuela Secundaria Prairie Ridge ubicada en 6000 Dvorak Drive, Crystal Lake, IL 60012. El número de teléfono de la oficina principal es (815) 479-0404. Los cursos de manejo se reúnen en la escuela de origen del estudiante.

Puede conocer una descripción detallada de los cursos en la guía de selección de cursos en línea disponible en la sección "Links for Students" (enlaces para estudiantes) en [www.d155.org](http://www.d155.org).

***Nota:*** La forma en que se presentan estos cursos pueden cambiar debido a las restricciones de COVID.

### Cursos de recuperación (cursos repetidos)

Los cursos de recuperación son una oportunidad para que aquellos estudiantes que no han tenido un buen desempeño o no han aprobado un curso puedan graduarse con sus compañeros o mejorar sus calificaciones.

#### Primer semestre

Álgebra  
Geometría  
Historia de EE. UU.  
Inglés 101  
Inglés para décimo grado  
Inglés para undécimo grado  
Inglés para duodécimo grado  
Educación Física

#### Segundo semestre

Álgebra  
Geometría  
Historia de EE. UU.  
Inglés 101  
Inglés para décimo grado  
Inglés para undécimo grado  
Inglés para duodécimo grado  
Educación Física

## Pagos de la matrícula en línea

La matrícula y las cuotas de la escuela de verano se pueden pagar en línea a través de "Skyward Family Access" después que el estudiante se haya matriculado. Visite el enlace de la escuela de verano en [www.d155.org](http://www.d155.org) para obtener más información.

## Horario del Semestre Se reúne lunes - viernes

El primer semestre comienza el lunes 24 de mayo y termina el viernes 11 de junio. (No hay clases el 31 de mayo - Día Conmemorativo). El segundo semestre comienza el lunes 14 de junio y termina el martes 2 de julio.

## Horario Diario de Clases

Período 1..... 7:30 - 8:20 a. m.  
Período 2..... 8:25 - 9:20 a. m.  
Período 3..... 9:25 - 10:20 a. m.  
Período 4..... 10:25 - 11:20 a. m.  
Período 5..... 11:25 - 12:20 p. m.

\*Este horario puede cambiar debido a restricciones de COVID.

## **Información general de la escuela de verano**

### **Créditos por clases para los cursos de la escuela de verano**

A menos que se indique lo contrario, por cada semestre de los cursos de la escuela de verano completado exitosamente, es posible obtener  $\frac{1}{2}$  crédito. Los estudiantes pueden repetir los cursos que han aprobado previamente, y se ingresará la más alta de las dos calificaciones en su expediente académico. Sin embargo, el estudiante recibirá créditos por el curso una sola vez. Independientemente del curso, todos los estudiantes deben presentarse a los exámenes finales.

### **Estudiantes del último año que se gradúan**

Los estudiantes del último año que se gradúen del D155 y que completen los requisitos para la graduación al final de cualquiera de los semestres de la escuela de verano deben firmar la lista de diplomas en la oficina de servicios estudiantiles de su escuela.

### **Inscripción para la escuela de verano**

Se dará prioridad a quienes se inscriban primero, a menos que se indique en la descripción de la clase. La inscripción comienza el 1 de marzo de 2021 y las fechas límite son las siguientes:

Primer semestre:	23 de abril de 2021
Segundo semestre:	28 de mayo de 2021

Los estudiantes que deseen asistir a la escuela de verano --- incluyendo estudiantes con un IEP --- deben ponerse en contacto con el departamento de servicios estudiantiles en su escuela e inscribirse lo antes posible. Las oficinas de servicios estudiantiles en todas las escuelas del Distrito 155 están abiertas todos los días de la semana de 7a.m. a 4 p.m. durante el año escolar y de 7 a.m. a 3:30 p.m. (lunes - viernes) 0 12 p.m. (viernes) durante el verano. Tenga en cuenta lo siguiente: Es posible que algunos cursos no se ofrezcan por insuficiencia de matrícula.

En algunos casos, puede darse preferencia a los estudiantes del último año para la selección de cursos.

### **Matrícula y Cuotas para la Escuela de Verano**

Matrícula de un semestre	\$180
Matrícula de dos semestres	\$360

• Se aplica un cargo de \$15 por inscripción tardía para todas las inscripciones recibidas después de la fecha límite (23 de abril para las clases del primer semestre y 28 de mayo para las clases del segundo semestre).

• Si realiza el pago en línea, primero debe enviar el formulario de inscripción al Registrador. El Registrador ingresará la información del pago en Skyward y le enviará un correo electrónico con instrucciones sobre cómo proceder con el pago. Una vez que se haya realizado el pago, el estudiante estará matriculado en la clase. El pago total debe hacerse antes de la medianoche del 23 de abril para el primer semestre o el 28 de mayo para el segundo semestre. Todo estudiante/padre que no cumpla con el pago de la matrícula y las cuotas antes de estas fechas límites serán excluidos del curso.

• Es posible que aquellos estudiantes que reúnan las condiciones sean eximidos del pago de las cuotas para los cursos de la escuela de verano. Comuníquese con el consejero de su hijo para obtener más información. Las exenciones solo están disponibles para los estudiantes que completen exitosamente el curso por el cual reciben la exención de pago.

• Si un cheque es devuelto por fondos insuficientes, el estudiante no podrá asistir a la clase hasta que no se haya realizado el pago (y se acumularán las ausencias).

## **Información general de la escuela de verano [continuación]**

### **Alquiler de Libros**

Las cuotas cubren el alquiler de libros de texto, mientras que los cuadernillos de trabajo y otro material complementario son a cargo del estudiante. Los libros se distribuirán el primer día de clases y deben devolverse el último día. Se espera que los estudiantes devuelvan los libros en el mismo estado en que los recibieron. Los estudiantes deberán hacerse cargo del costo de reponer los libros extraviados o dañados. No se otorgarán créditos académicos hasta que se devuelvan los libros de texto en un estado aceptable o se paguen en su totalidad.

### **Asistencia**

La asistencia es extremadamente importante, por lo tanto, es fundamental planificar con anticipación al considerar la idea de inscribirse en la escuela de verano. Los cursos se dictan durante 5 períodos por día y tienen la misma duración aproximada que los cursos del año escolar normal. De hecho, cada período de clases durante el día de escuela de verano corresponde al trabajo de un 1 día y 1/6 durante el año escolar normal. Como resultado, es imperativo que los estudiantes se presenten a cada período, cada día.

La asistencia se toma en cada período de clases (5 veces por día). Los estudiantes que pierdan más de un día completo de clases (5 períodos) serán excluidos de la clase al 6º período de ausencia. Todas las ausencias deben ser informadas a la oficina de la escuela de verano antes de las 7:30 a. m. De lo contrario, se procederá a llamar a la casa o al trabajo de los padres del estudiante.

Las llegadas tarde se consideran de manera similar. Se espera que los estudiantes lleguen puntualmente a cada período de clases. Los profesores registrarán las llegadas tardes para cada período. La tercera llegada tarde a cualquier clase se considerará una ausencia a dicha clase. Cada llegada tarde después de la tercera se considerará una ausencia adicional a la clase. En consecuencia, el estudiante podría ser excluido de la clase por una combinación de ausencias y llegadas tarde, o por un total de ocho llegadas tarde.

**\*\*\* Todos los estudiantes deben presentarse a los exámenes finales \*\*\***

### **Conducta del estudiante**

Durante la escuela de verano, los estudiantes deben respetar las mismas reglas que durante el año escolar regular. Esta información figura en la Política del Consejo 7:190, Conducta del estudiante, y en el manual del estudiante disponible en [www.d155.org](http://www.d155.org). Los estudiantes deben adherirse a las expectativas de conducta en la Política del Consejo 7:190 y respetar las reglas establecidas por la escuela y publicadas en el manual del estudiante, así como las reglas de la escuela de verano comprendidas en este paquete. Las conductas que causen alboroto durante la escuela de verano pueden resultar en la aplicación de sanciones disciplinarias, incluidas, entre otras, suspensión de la escuela de verano y exclusión del programa de la escuela de verano. Específicamente, el uso, la posesión o distribución de cualquier tipo de bebida alcohólica, drogas, cigarrillos electrónicos o cualquier otro implemento vinculado a las drogas, dentro de las instalaciones de la escuela, durante la escuela de verano, puede derivar en la exclusión del estudiante de una clase, la suspensión fuera de la escuela o la expulsión del Distrito.

Las suspensiones de la escuela de verano se contabilizarán en el número total de ausencias del estudiante para la sesión de verano. Como se indicó anteriormente, cualquier estudiante que acumule 6 períodos de ausencia será excluido de la clase para la sesión de verano.

Si un estudiante es excluido de una clase de la escuela de verano, los padres/tutores pueden presentar una apelación de dicha medida disciplinaria por escrito ante el Subdirector de Servicios Educativos o su designado. La decisión del Subdirector con respecto a la apelación del estudiante es final.

- **Vestimenta:** Se espera que los estudiantes se vistan como lo hacen durante el año escolar normal. El establecimiento tiene aire acondicionado, por lo que se recomienda vestirse con capas de ropa. Las gorras, sombreros, vinchas, bufandas, chaquetas o cualquier otra prenda considerada inapropiada por el personal de la escuela de verano no deben usarse dentro del edificio.
- **Dispositivos electrónicos:** Se permiten las calculadoras; los dispositivos para escuchar música se permiten durante los recreos. Los juegos electrónicos y los localizadores personales no están permitidos. Los teléfonos celulares deben estar apagados durante el horario de clases de la escuela de verano, excepto durante los recreos.
- **Alimentos:** No se permite tener alimentos o bebidas abiertas durante el horario de clase, pero pueden consumirse durante los recreos, en las áreas designadas.
- **Salir del campus:** Los estudiantes no pueden ir al estacionamiento ni salir del campus durante el horario de la escuela de verano. Los estudiantes que abandonen el campus o vayan al estacionamiento sin permiso recibirán una suspensión para varios períodos.

## **Información general de la escuela de verano [continuación]**

### **Transportación**

#### ***Hacia la Escuela Secundaria Prairie Ridge***

Se proporciona servicio de autobús sin cargo para los estudiantes desde la Escuela Secundaria Cary-Grove, la Escuela Secundaria Crystal Lake Central y la Escuela Secundaria Crystal Lake South.. El horario de autobús es el siguiente:

Cary-Grove (frente de la escuela) hasta Prairie Ridge	Sale a las 6:45 a. m. Regresa a CG a las 12:55 p. m. aprox.
Crystal Lake Central (entrada principal) hasta Prairie Ridge	Sale a las 6:55 a. m. Regresa a CLC a las 12:55 p. m. aprox.
Crystal Lake South (frente de la escuela) hasta Prairie Ridge	Sale a las 6:45 a. m. Regresa a CLS a las 12:55 p. m. aprox.

#### ***Reglas de Transportación***

Viajar en el autobús se considera un privilegio. Los estudiantes se arriesgan a perder el servicio si exhiben conductas inapropiadas.

Para obtener información adicional, lea la sección "Conducta del estudiante" incluida en el manual del estudiante, disponible en [www.d155.org](http://www.d155.org).

**DISTRITO 155 DE ESCUELAS SECUNDARIAS DE LA COMUNIDAD**  
**INSCRIPCIÓN PARA ESCUELA DE VERANO 2021 - Devuelva este formulario al Secretario de admisiones de su escuela.**

(Nombre del estudiante) Apellido \_\_\_\_\_ Nombre \_\_\_\_\_ Inicial del segundo nombre \_\_\_\_\_ Grado actual \_\_\_\_\_

**Curso del 1er semestre**  
(24 de mayo - 11 de junio de 2021; ver información del curso)

N.º curso / Sección  
**(A completar por el Secretario)**

Id. del estudiante \_\_\_\_\_

**Curso del 2º semestre**  
(14 de junio - 2 de julio de 2021; ver información del curso)

N.º curso / Sección  
**(A completar por el Secretario)**

Comienzo de inscripción: 1 de marzo  
Fecha límite para inscripción al primer semestre:  
23 de abril  
Fecha límite para inscripción al segundo  
semestre: 28 de mayo

Envíe su formulario de inscripción al Registrador de su escuela. La inscripción no se aceptará a menos que se provea la siguiente información. Los estudiantes no son confirmados en un curso hasta que todas las cuotas se hayan pagado en línea a través de "Skyward Family Access", que se agregará una vez que se haya recibido la documentación. Si el pago debe realizarse de otra manera, comuníquese con el registrador de su escuela.

Apellido (Madre/Tutor) \_\_\_\_\_ Nombre \_\_\_\_\_ \* Teléfono principal \_\_\_\_\_ Correo electrónico \_\_\_\_\_

Apellido (Padre/Tutor) \_\_\_\_\_ Nombre \_\_\_\_\_ \* Teléfono principal \_\_\_\_\_ Correo electrónico \_\_\_\_\_

Dirección \_\_\_\_\_ Ciudad \_\_\_\_\_ Código postal \_\_\_\_\_

Teléfono celular del padre \_\_\_\_\_ Teléfono celular de la madre \_\_\_\_\_

\*Proporcione números de contacto donde sea posible contactarse con uno de los padres o tutor entre las 7 a. m. y la 1 p. m., en caso de emergencia.

Alergias o afecciones médicas que deben ser notificadas al Distrito 155 \_\_\_\_\_

ESCUELA DE PROCEDENCIA (marque una):                      CG                      CLC                      CLS                      PR

La mayoría de los cursos requieren el pago de una matrícula de \$180 por semestre. Las exenciones están disponibles para estudiantes que reúnan los requisitos. Comuníquese con el consejero de orientación de su hijo para conocer detalles adicionales. Podrá encontrar información sobre matrículas y aranceles en este paquete.

MÉTODO DE PAGO (marque uno):    En línea\* \_\_\_\_\_    Cheque \_\_\_\_\_    Exento \_\_\_\_\_

*\*En el caso de pago en línea, una vez que se reciba el formulario, se agregará el cargo a Skyward.*

**Firma requerida del padre/tutor**

Entiendo que mi hijo tiene la responsabilidad de respetar las reglas y expectativas del Distrito 155 de Escuelas Secundarias de la Comunidad. Estas reglas pueden encontrarse en el manual del estudiante en línea, en el sitio web del distrito.

\_\_\_\_\_  
Firma del padre/tutor                      Relación con el estudiante                      Fecha

**Firma requerida del estudiante**

Acepto la responsabilidad y acuerdo respetar todas las políticas y procedimientos del Distrito 155. Mi firma implica el reconocimiento de que he leído la política en cuestión y tengo pleno conocimiento y comprensión de las reglas y expectativas del distrito, incluida, pero sin limitarse a esta, la escuela de verano. Entiendo que el manual está disponible en el sitio web del distrito.

\_\_\_\_\_  
Firma del estudiante                      Fecha

**\*\*\*\*\*El pago en línea con tarjeta de crédito está disponible a través de Skyward Family Access\*\*\*\*\***

Solo para uso de la oficina

Fecha de devolución del formulario:

Hora:

Crédito verificado:

Matrícula pagada:

Aprobación del curso:

Método de pago:

Firma del consejero:

N.º de cheque:

En línea: